

РОССИЙСКАЯ АКАДЕМИЯ НАУК

Институт славяноведения РАН

# Славяноведение

ЖУРНАЛ ОСНОВАН В ЯНВАРЕ 1965 г.



НОЯБРЬ •

ДЕКАБРЬ •

*Журнал издается под руководством  
Отделения историко-филологических наук РАН*

## РЕДАКЦИОННАЯ КОЛЛЕГИЯ:

И.А. Седакова (главный редактор),

И.Е. Адельгейм, М.М. Валенцова (заместитель главного редактора), М. Гардзанити (Италия),

А.А. Гиппиус, Н.С. Гусев, М. Зеленка (Чехия), Е.Н. Ковтун, М.В. Лескинен,

Г.Ф. Матвеев, Л. Матейко (Словакия), В.В. Мочалова, С.А. Мызников, К.В. Никифоров,

В. Павлович (Сербия), В.Я. Петрухин, Р. Прешленова (Болгария), М.А. Робинсон, М.Н. Саенко,

Н.Н. Старикова, А.С. Стыкалин, Б.Н. Флоря, О.В. Хаванова, Е.И. Якушкина.

А.С. Стыкалин (отв. секретарь)

Отделы: И.Е. Адельгейм (зав. отделом литературоведения),

Е.В. Байдалова, И.И. Баринов, О.В. Белова (зав. отделом культурологии),

М.М. Валенцова (зав. отделом лингвистики), Е.Б. Лопатина,

А.С. Стыкалин (зав. отделом истории).

Заведующая редакцией Е.Ю. Нукина

Сотрудники редакции: Л.А. Авакова, Т.Ю. Кравченко, И.Ю. Веслова

Адрес редакции: 119334, Москва, Ленинский проспект, д.32а

Телефон 8-495-938-01-20

E-mail: zhurslav@inslav.ru

Рукописи принимаются в электронном виде объемом: статьи не более 40 тыс. знаков, сообщения – до 30 тыс., рецензии – до 20 тыс. знаков. Статьи и сообщения должны сопровождаться краткой аннотацией (не менее 100 слов) и ключевыми словами (5–7 слов) на русском и английском языках.

Подать заявку на публикацию статьи, а также ознакомиться с содержанием журнала можно по адресу: <https://ras.jes.su/slav>.

Научный аппарат должен быть оформлен в соответствии с правилами, принятыми в журнале. Правила оформления см. на сайте: <https://inslav.ru/page/pravila-publikacii-v-zhurnale-slavyanovedenie-information-authors>. Авторы должны предоставить сведения о степени, должности, месте работы; адрес электронной почты и контактный телефон.

© Российская академия наук, 2023

© Составление. Редколлегия журнала  
«Славяноведение», 2023

Содержание

*ЮБИЛЕИ*

<i>Валенцова М.М., Седакова И.А.</i> (Москва). Время и слово: к юбилею Светланы Михайловны Толстой .....	5
<i>Михеев С.М.</i> (Гейдельберг), <i>Пичхадзе А.А.</i> (Москва). Интуиция и эрудиция: к юбилею Алексея Алексеевича Гиппиуса .....	10

*СТАТЬИ*

<i>Толстая С.М.</i> (Москва). Очерк польской народной демонологии. I .....	14
<i>Агапкина Т.А.</i> (Москва). Еще раз об инерции в заговорах (заметки на полях архивных материалов) .....	30
<i>Гревцова Т.Е.</i> (Ростов-на-Дону). К описанию атрибутики и символики донской свадьбы (с некоторыми общеславянскими параллелями) .....	44
<i>Корина Н.Б.</i> (Вена). Словацкий толстовец Альберт Шкарван и его дневники .....	61
<i>Гусев Н.С.</i> (Москва). «Болгарские впечатления» А.Т. Аверченко в контексте исторической эпохи .....	74

*СООБЩЕНИЯ*

<i>Алексеева А.С.</i> (Москва). Молитва архангела Михаила против вештицы в рукописи Николы Хаджина .....	88
--	----

*ИЗ ИСТОРИИ СЛАВИСТИКИ*

<i>Робинсон М.А., Сазонова Л.И.</i> (Москва). О русском и мордовском народном песенном стихе в письмах Н.С. Трубецкого академику А.А. Шахматову .....	95
<i>Грузданская В. С.</i> (Москва). «Два месяца в Чехословакии»: командировка П.Г. Богатырева осенью 1960 г. .....	106

*РЕЦЕНЗИИ*

<i>Кутявин В.В.</i> История южных и западных славян: Учебник. В 3 т. под ред. Г.Ф. Матвеева, З.С. Ненашевой, В.Б. Прозорова. 4-е изд., испр. и доп.....	124
<i>Чиварзина А.И.</i> Славяноведение по ту сторону Китайской стены (Обзор нового славистического издания «Китайское славяноведение») .....	128
<i>Белов М.В.</i> В. Чубриловић. Сећања. Београд, 2022.....	132

*НАУЧНАЯ ЖИЗНЬ*

<i>Рыжкова Д.А., Шапич Ю.Л., Якушкина Е.И.</i> Проблемы славянской двуязычной лексикографии в исследованиях российских и сербских славистов .....	135
<i>Драгичевич Р.М.</i> Стефановић. У лавиринту речи. Огледи из руске и српске когнитивне семантике .....	140
<i>Гркович-Мейджор Я.И.</i> Бјелаковић. Терминологија у књижевним језицима Срба XVIII и XIX века (астрономија) .....	143

\* \* \*

Указатель статей и материалов, опубликованных в 2023 году .....	146
---	-----

RUSSIAN ACADEMY OF SCIENCES  
Institute of Slavic Studies

# Slavic Studies

FOUNDED IN JANUARY 1965

PUBLISHED 6 TIMES A YEAR



NOVEMBER •

DECEMBER •

*Published under the Division of History and Philology  
of the Russian Academy of Sciences*

## THE EDITORIAL BOARD:

I.A. Sedakova (editor-in-chief),  
I.E. Adelgeim, M.M. Valentsova (assistant editor-in-chief), M. Gardzaniti (Italy),  
A.A. Gippius, N.S. Gusev, M. Zelenka (Czech Republic), E.N. Kovtun, M.V. Leskinen,  
G.F. Matveev, L. Matejko (Slovakia), V.V. Mochalova, S.A. Myznikov, K.V. Nikiforov,  
V. Pavlović (Serbia), V.J. Petrukhin, R. Preshlenova (Bulgaria), M.A. Robinson, M.N. Saenko,  
N.N. Starikova, A.S. Stykalin, B.N. Florya, O.V. Khavanova, E.I. Yakushkina

A.S. Stykalin (executive secretary)

Departments: I.E. Adelgeim, E.V. Baidalova (Literature);  
O.V. Belova (Cultural studies); M.M. Valentsova (Linguistics);  
I.I. Barinov, E.B. Lopatina, A.S. Stykalin (History).

Head of the Editorial office: E.Yu. Nuykina

Copy Editors: L.A. Avakova, T.Yu. Kravchenko, I.Yu. Veslova

Address: 119334, Moscow, Leninsky Prospect, build. 32a  
Phone: +7 (495) 938-01-20  
E-mail: zhurslav@inslav.ru

## Contents

*JUBILEES*

<i>Valentsova M.M., Sedakova I.A.</i> (Moscow). Time and Word: On the Jubilee of Svetlana Mikhailovna Tolstaya.....	5
<i>Mikheev S.M.</i> (Heidelberg), <i>Pichkhadze A.A.</i> (Moscow). Insight and Expertise: On the Jubilee of Alexey A. Gippius .....	10

*ARTICLES*

<i>Tolstaya S.M.</i> (Moscow). A Brief Outline of Polish Folk Demonology. I .....	14
<i>Agapkina T.A.</i> (Moscow). Once Again on the Inertia in the Spells (Notes in the Margins of the Archival Materials).....	30
<i>Grevtsova T.E.</i> (Rostov-on-Don). To the Description of Attributes and Symbolism of the Don Wedding (With some pan-Slavic Parallels) .....	44
<i>Korina N.</i> (Vienna). Slovak Follower of L. Tolstoy Albert Škarvan and His Diaries .....	61
<i>Gusev N.S.</i> (Moscow). «Bulgarian Impressions» by A.T. Averchenko in the Context of the Historical Epoch.....	74

*ESSAYS*

<i>Alekseeva A.S.</i> (Moscow). Prayer of the Archangel Michael Against the Věštitsa in the Manuscript of Nikola Hadžin.....	88
--	----

*FROM THE HISTORY OF SLAVIC STUDIES*

<i>Robinson M.A., Sazonova L.I.</i> (Moscow). About Russian and Mordovian Folk Song Verse in the Letters of N.S. Trubetskoy to the Academician A.A. Shakhmatov .....	95
<i>Gruzdinskaya V.S.</i> (Moscow). «Two Months in Czechoslovakia»: P.G. Bogatyrev in the Autumn of 1960.....	106

*REVIEWS*

<i>Kutyavin V.V.</i> History of Southern and Western Slavs. A Textbook. In 3 vols. / eds. G. Matveev, Z. Nenasheva, V. Prozorov. 4 <sup>th</sup> edition, revised and amplified .....	124
<i>Chivarzina A.I.</i> Slavic Studies on the Other Side of the Great Chinese Wall (Review of the New <i>Chinese Journal of Slavic Studies</i> ).....	128
<i>Belov M.V.</i> V. Chubrilovich. Memories, Beograd, 2022 .....	132

*SCHOLARLY LIFE*

<i>Ryzhova D.A., Shapich Y.L., Yakushkina E.I.</i> Problems of Slavic Bilingual Lexicography in the Studies of Russian and Serbian Slavists .....	135
<i>Dragićević R.</i> M. Stefanović. U Lavirintu Reči. Ogledi iz Ruske i Srpske Kognitivne Semantike.....	140
<i>Grković-Mejdžor J.</i> I. Bjelaković. Terminologija u književnim jezicima Srba XVIII i XIX veka (astronomija) .....	143

\* \* \*

Index of articles and other content published in the journal in 2023.....	146
---	-----